



SENA EXPAND

Cuffia stereo Bluetooth® e intercom



SENA

www.sena.com

Guida dell'utente

CONTENUTI

1. INTRODUZIONE.....	4		
2. CONTENUTO DELLA CONFEZIONE	5		
3. NOZIONI INTRODUTTIVE.....	6		
3.1 Indossare la cuffia Sena Expand	6		
3.2 Installazione del paravento per microfono.....	7		
3.3 Accensione	7		
3.4 Spegnimento.....	7		
3.5 Regolazione Volume	7		
3.6 Priorità Funzioni.....	8		
3.7 Ricarica.....	8		
3.8 Avviso Batteria Quasi Scarica.....	9		
3.9 Controllo Livello Batteria	9		
3.10 Ripristino Guasto.....	9		
4. IMPOSTAZIONI DI CONFIGURAZIONE	10		
4.1 Accoppiamento con i Telefoni Cellulari.....	11		
4.2 Accoppiamento Multipoint.....	11		
4.3 Accoppiamento Selettivo del Telefono.....	12		
4.4 Accoppiamento Selettivo dei Media	12		
4.5 Assegnazione Della Composizione Rapida.....	12		
4.6 Abilitare / disabilitare i Comandi Voce	13		
4.7 Abilitazione / disabilitazione della funzione Advanced Noise Control™.....	13		
4.8 Eliminare Tutte le Informazioni Relative All'accoppiamento Bluetooth	14		
4.9 Ripristino Delle Impostazioni Predefinite di Fabbrica.....	14		
4.10 Menu di Uscita Dalla Configurazione a Voce ...	14		
5. ACCOPPIARE SENA EXPAND CON DISPOSITIVI BLUETOOTH.....	15		
5.1 Accoppiamento con i cellulari	16		
5.2 Accoppiamento Multipoint di Telefoni Cellulari	16		
5.3 Accoppiamento Dispositivi Stereo Bluetooth.....	17		
5.4 Accoppiamento con Sena SR10, Adattatore Radio Bluetooth Bidirezionale	17		
6. ACCOPPIAMENTO CON PROFILO SELETTIVO: STEREO A2DP O HANDSFREE	18		
6.1 Profilo Stereo A2DP Solo per Riproduzione Musicale.....	19		
6.2 Profilo HFP Solo per Chiamate Telefoniche.....	19		
7. MUSICA IN STEREO.....	20		
8. RISPONDERE E EFFETTUARE CHIAMATE.....	20		
8.1 Rispondere e Effettuare Chiamate	20		
8.2 Composizione Rapida.....	21		

9. INTERCOM.....	22
9.1 Accoppiamento con Altre Cuffie	
Sena Expand per Conversazioni via Intercom...	22
9.2 Accoppiamento con Altri Modelli di Cuffie	
Sena per Conversazioni Intercom.....	23
9.3 Intercom a Due Voci.....	24
9.4 Conferenza Intercom a Tre Voci.....	26
9.5 Conferenza Intercom a Quattro Voci.....	28
9.6 Fallimento Della Connessione Intercom.....	29
9.7 Riconnessione Intercom.....	29
10. CONDIVISIONE DI MUSICA	30
11. INTERCOM UNIVERSALE	31
11.1 Accoppiamento intercom universale	31
11.2 Intercom universale a due voci	31
11.3 Intercom universale a tre voci	32
11.4 Intercom universale a quattro voci	33
12. ACTUALIZACIÓN DEL FIRMWAREEL	36
13. STUDI DEL CASO CONNESSIONE	
BLUETOOTH SENA	36
Situazione 1	36
Situazione 2	37
Situazione 3	37
14. RIFERIMENTO RAPIDO OPERAZIONI	38

CERTIFICAZIONE E APPROVAZIONI PER LA SICUREZZA.....	39
• Dichiarazione di conformità FCC	39
• Dichiarazione FCC di Esposizione a Radiazione RF	39
• Precauzione FCC	40
• Dichiarazione di conformità CE	40
• Dichiarazione Industry Canada	40
• Licenza Bluetooth	40
• WEEE (RAEE: rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche).....	41
INFORMAZIONI SULLA SICUREZZA.....	41
• Conservazione e gestione del prodotto	41
• Utilizzo del prodotto	42
• Batteria	43
GARANZIA DEL PRODOTTO ED ESONERO DA RESPONSABILITÀ.....	44
• Garanzia limitata.....	44
• Esclusioni dalla garanzia.....	46
• Servizio di garanzia.....	48

1. INTRODUZIONE

La cuffia Sena Expand è una cuffia stereo Bluetooth con un intercom Bluetooth a lungo raggio progettata appositamente per l'utilizzo durante la pratica di sport all'aperto. Con la cuffia Sena Expand è possibile ascoltare musica stereo, effettuare chiamate Bluetooth viva voce con il telefono cellulare, così come conversazioni intercom in collegamento duplex completo con un massimo di altri quattro partecipanti. Inoltre la sua semplicità di utilizzo e intuitività fanno della cuffia Sena Expand un perfetto compagno per gli sport all'aperto.

La cuffia Sena Expand è conforme alla Specifica Bluetooth 3.0 e supporta i seguenti profili: Profilo cuffia, Profilo viva voce (HFP), Profilo distribuzione audio avanzata (A2DP) e Profilo con telecomando audio video (AVRCP). Consultare i produttori degli altri dispositivi per determinare la loro compatibilità con questa cuffia. Leggere attentamente la guida dell'utente prima di usare la cuffia. Inoltre, visitare www.sena.com per la versione più recente della guida dell'utente ed altre informazioni relative ai prodotti Sena Bluetooth.

Caratteristiche della cuffia Sena Expand:

- Bluetooth 3.0
- Indossabilità stabile e sicura, adatta alle condizioni

di attività fisica

- Duratura, resistente al sudore e all'acqua, adatta alle condizioni di attività fisica
- Cuffia stereo Bluetooth per dispositivi audio Bluetooth, come i lettori MP3
- Advanced Noise Control™
- Controllo della riproduzione musicale Bluetooth mediante AVRCP
- Condivisione di musica durante una conversazione intercom a due voci
- Livello sonoro intenso con amplificatore audio integrato
- Viva voce Bluetooth per cellulari Bluetooth
- Controllo del volume personalizzato per ciascuna funzione
- Qualità del suono naturale, limpida e cristallina
- Intercom Bluetooth con un raggio massimo di 900 metri
- Conferenza intercom a quattro voci
- Universal Intercom™
- Comandi vocali
- Firmware aggiornabile

Specifiche chiave:

- Bluetooth 3.0
- Profili supportati: Profilo cuffia, Profilo Hands-Free (HFP), Profilo distribuzione audio avanzata (A2DP), e Profilo con telecomando audio video (AVRCP)

* in terreno aperto

2. CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

• Cuffia Expand

Tasto Centrale

- Funzioni play e pausa per il dispositivo stereo Bluetooth
- Rispondere e terminare una chiamata telefonica da cellulare
- Rifiutare una chiamata in arrivo
- Iniziare e terminare una conversazione via intercom
- Accedere al menu di configurazione
- Accedere alla modalità di accoppiamento telefono
- Accedere alla modalità di accoppiamento intercom

Auricolari

Microfono

LED di stato

(+) Tasto / (-) Tasto

- Regolazione volume
- Navigazione tramite il menu di configurazione vocale
- MP3 Traccia avanti e traccia indietro

Caricatore DC & porta per l'aggiornamento firmware

LED in ricarica

<Lato sinistro>

Auricolari

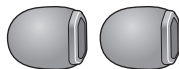
<Lato destro>



Cavo dati e alimentazione USB



Copri auricolari

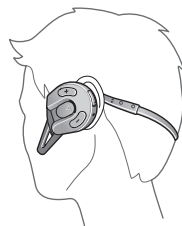


Paravento per microfono

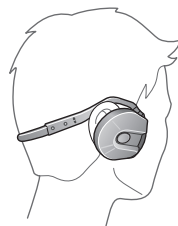
3. NOZIONI INTRODUTTIVE

3.1 Indossare la cuffia Sena Expand

Indossare correttamente la cuffia sulle orecchie e sulla testa è importante per ottenere sia un comfort sia una riduzione del rumore ottimali. L'auricolare con il microfono dovrebbe essere posizionato sull'orecchio sinistro. Applicare poi i ganci attorno alle orecchie e spostare il microfono verso le labbra, posizionandolo in modo tale che il lato che capta la voce sia rivolto verso l'interno, così come mostrato nella figura sottostante.



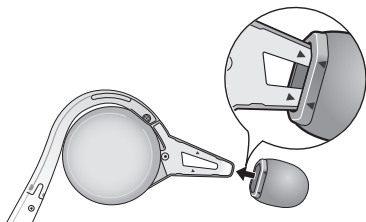
<Lato sinistro>



<Lato destro>

3.2 Installazione del paravento per microfono

Il paravento per microfono contribuisce a ridurre il rumore del vento sul microfono, proteggendo quest'ultimo dal vento e fornendo un suono vocale più chiaro in circostanze di vento molto forte. Applicare il paravento per microfono sull'estremità del lato sinistro del microfono come mostrato di seguito.



3.3 Accensione

Premere il Tasto dentrale e il tasto (+) contemporaneamente per un secondo per accendere. Il LED blu si accenderà e si sentiranno dei beep ascendenti e “Ciao”.

3.4 Spegnimento

Premere il Tasto centrale e il Tasto (+) simultaneamente, non c'è bisogno di premere e tenere schiacciato per spegnere il sistema. Il LED rosso si accenderà per un attimo fino a che si spegnerà completamente e si sentirà “Arrivederci” e dei beep discendenti.

3.5 Regolazione Volume

Si può regolare facilmente il volume premendo il Tasto (+) e il Tasto (-). Quando il volume raggiungerà il massimo o il minimo si udirà un segnale acustico. Il volume è impostato e mantenuto in modo separatamente a livelli diversi per ciascuna funzione, anche quando si spegne e si riaccende la cuffia. Ad esempio, una volta impostato il volume per il cellulare handsfree, non verrà modificato anche se si regola il volume durante l'ascolto di musica con l'MP3 Bluetooth. In questo si potrà sempre possibile mantenere il volume ottimale preferito per ciascuna funzione.

3.6 Priorità Funzioni

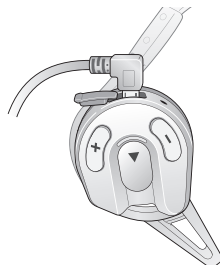
La cuffia Sena Expand opera nel seguente ordine di priorità:

- (più alta)** cellulare,
intercom,
condivisione di musica tramite
musica stereo Bluetooth,
- (più bassa)** musica stereo Bluetooth

Una funzione con priorità più bassa sarà sempre interrotta da una funzione con una priorità più alta. Ad esempio, la musica in stereo è interrotta da una chiamata in intercom e una conversazione in intercom è interrotta da una chiamata al cellulare in arrivo.

3.7 Ricarica

Il LED diventa rosso durante la ricarica e torna blu quando il dispositivo cuffia con microfono è completamente caricato. Il processo di carica completa impiega circa 2 ore e 30 minuti. È possibile utilizzare Sena Expand durante la ricarica.



3.8 Avviso Batteria Quasi Scarica

Quando il livello della batteria è basso, il LED blu lampeggiante in stand by, diventa rosso e si sentiranno 3 segnali acustici a mezzo tono e un comando vocale che recita **“Ricaricare batteria”**.

3.9 Controllo Livello Batteria

È possibile controllare il livello della batteria in due diversi modi quando si sta accendendo la cuffia.

3.9.1 Indicatore LED

Quando la cuffia si sta accendendo, il LED rosso lampeggerà rapidamente per indicare il livello di carica della batteria.

- 4 lampeggi - Alto, 70-100%
- 3 lampeggi - Medio, 30-70%
- 2 lampeggi - Basso, 0-30%

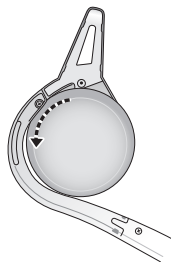
3.9.2 Indicatore Comando Voce

Quando si accende l'auricolare, continuare a premere il Tasto centrale e il Tasto (+) simultaneamente per diversi secondi fino a quando non si sentiranno tre beep di tono alto. Successivamente si sentiranno allora dei comandi vocali che indicheranno il livello della batteria. Tuttavia, se si rilasciano i tasti non appena si accende la cuffia, non si sentiranno i comandi vocali per l'indicazione del livello di batteria.

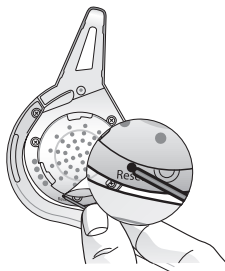
3.10 Ripristino Guasto

Quando la cuffia Sena Expand non funziona bene o è guasta per qualsiasi motivo, è possibile ripristinarla, premendo il pulsante di azzeramento nel foro presente sul retro del corpo principale.

1. Ruotare il copri auricolare sinistro in senso antiorario per staccarlo.



2. Inserire una graffetta nel foro-pin per il ripristino e premere il pulsante di azzeramento per un secondo con una leggera pressione. La cuffia Sena Expand sarà spenta e si dovrà tornare ad accenderla per usarla di nuovo. In ogni caso, quest'azione non riporterà la cuffia alle impostazioni predefinite.



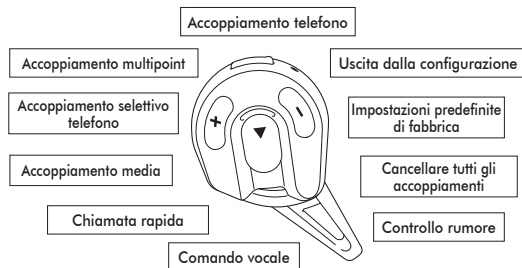
4. IMPOSTAZIONI DI CONFIGURAZIONE

Si può impostare la configurazione di Sena Expand tramite l'istruzione del menu vocale come indicato sotto.

1. Per entrare nel menu configurazione vocale, premere e tenere premuta il Tasto centrale per 12 secondi fino a che il LED diventa di un blu fisso e si sentono due segnali acustici di tonalità elevata. Si udirà, inoltre, un comando vocale che recita **"Configurazione"**.
2. Premere il Tasto (+) e Il Tasto (-) per navigare nei menù. Si udirà un comando vocale per ogni voce del menu come indicato sotto.
3. È possibile abilitare/disabilitare la proprietà o eseguire il comando premendo il Tasto Centrale.
4. Se si vuole uscire immediatamente dalla configurazione, premere il Tasto(+) o il Tasto (-) fino a che non si sentirà un comando vocale recitare **"Uscita dalla configurazione"**, a quel punto premere il Tasto Centrale.

Il comando vocale per ogni voce del menu è indicato come segue:

- | | |
|---|---|
| (1) Accoppiamento telefono | (6) Comando vocale |
| (2) Accoppiamento multipoint | (7) Controllo rumore |
| (3) Accoppiamento selettivo telefono | (8) Cancellare tutti gli accoppiamenti |
| (4) Accoppiamento media | (9) Impostazioni predefinite di fabbrica |
| (5) Chiamata rapida | (10) Uscita dalla configurazione |



4.1 Accoppiamento con i Telefoni Cellulari

Messaggi vocali	“Accoppiamento telefono”
Impostazione predefinita di fabbrica	Non applicabile

Per passare alla modalità di accoppiamento del telefono cellulare, premere il pulsante (+) o il pulsante (-) finché si udirà il messaggio vocale, “**Accoppiamento telefono**” (Accoppiamento telefono). Far riferimento alla sezione 5.1 per maggiori informazioni sull'accoppiamento del telefono cellulare. Se si premono i pulsanti (+) o (-) è possibile uscire dalla modalità di accoppiamento telefono.

4.2 Accoppiamento Multipoint

Messaggi vocali	“Accoppiamento multipoint”
Impostazione predefinita di fabbrica	Non applicabile

Per entrare nella modalità accoppiamento multipoint, premere il Tasto (+) o il Tasto (-) fino a quando non si sentirà un comando vocale recitare “**Accoppiamento multipoint**”. Per favore fare riferimento alla sezione 5.2 per i dettagli sull'accoppiamento multipoint. Se si preme il Tasto (+) o il Tasto (-), è possibile uscire dalla modalità accoppiamento multipoint.

4.3 Accoppiamento Selettivo del Telefono

Messaggi vocali	“Accoppiamento selettivo telefono”
Impostazione predefinita di fabbrica	Non applicabile

Per entrare nella modalità accoppiamento selettivo del telefono, premere il Tasto (+) o il Tasto (-) fino a quando non si sentirà un comando vocale recitare **“Accoppiamento selettivo telefono”**. Per favore fare riferimento alla sezione 6.1 per i dettagli sull'accoppiamento selettivo del telefono. Se si preme il Tasto (+) o il Tasto (-), è possibile uscire dalla modalità accoppiamento selettivo del telefono.

4.4 Accoppiamento Selettivo dei Media

Messaggi vocali	“Accoppiamento media”
Impostazione predefinita di fabbrica	Non applicabile

Per entrare nella modalità accoppiamento selettivo dei media, premere il Tasto (+) o il Tasto (-) fino a quando non si sentirà un comando vocale recitare **“Accoppiamento media”**. Per favore fare riferimento alla sezione 6.2 per i dettagli sull'accoppiamento selettivo dei media. Se si preme il Tasto (+) o il Tasto (-), è possibile uscire dalla modalità accoppiamento selettivo dei media.

4.5 Assegnazione Della Composizione Rapida

Messaggi vocali	“Chiamata rapida”
Impostazione predefinita di fabbrica	Non applicabile
Esecuzione	Premere il Tasto Centrale

1. Per assegnare un numero di telefono a un numero di composizione rapida, premere il pulsante (+) o (-) finché si sente il comando vocale **“Chiamata rapida”**.
2. Premendo il pulsante Centro, si sentirà un comando vocale che dirà: **“Composizione rapida uno”** e **“Telefono connesso”**.
3. Premere i pulsanti (+) o (-) per selezionare uno dei tre numeri di composizione rapida e si sentirà il comando vocale **“Chiamata rapida (#)”**.
4. Chiamare un numero di telefono che si intende assegnare e si sentirà il comando vocale **“Salvare chiamata rapida (#)”**. Il numero di telefono viene automaticamente assegnato al numero di composizione rapida selezionato. Dopodiché la chiamata sarà terminata prima di essere connessa.
5. Per uscire dal menu, premere i pulsanti (+) o (-) finché si sente il comando vocale **“Cancellare”**.

e premere il pulsante Centro per confermare. Si sentirà un comando vocale che recita **“Cancellato”**. Se entro 1 minuto non si preme alcun pulsante, l'Sena Expand abbandona il menu di configurazione e ritorna in modalità stand-by.

Nota:

1. Dopo aver assegnato un numero di telefono a una delle tre composizioni rapide, è possibile continuare ad assegnare numeri di telefono alle restanti due composizioni rapide.
2. È possibile eseguire l'assegnazione di numeri di telefono alle composizioni rapide sul proprio PC. Per ulteriori informazioni visitare il sito Web di Sena Bluetooth all'indirizzo www.sena.com.

4.6 Abilitare / disabilitare i Comandi Voce

Messaggi vocali	“Comando vocale”
Impostazione predefinita di fabbrica	Abilitare
Abilitare / Disabilitare	Premere il Tasto Centrale

Si possono disabilitare i messaggi vocali tramite le impostazioni di configurazione, ma i seguenti messaggi vocali sono sempre attivi.

- Messaggi vocali per il menu delle impostazioni di configurazione
- Messaggi vocali per l'indicatore del livello batteria
- Messaggi vocali per il ripristino delle impostazioni predefinite di fabbrica

4.7 Abilitazione / disabilitazione della funzione Advanced Noise Control™

Messaggi vocali	“Controllo rumore”
Impostazione predefinita di fabbrica	Abilitare
Abilitare / Disabilitare	Premere il Tasto Centrale

Quando la funzione Advanced Noise Control è abilitata, il rumore di fondo è ridotto durante una conversazione intercom. Quando la funzione è disabilitata, durante una intercom il rumore di fondo si mescola alla voce.

Nota:

Se si utilizza l'Sena Expand con Bluetooth Audio Pack per GoPro, è possibile abilitare o disabilitare questa funzione solo durante la modalità di registrazione audio normale. Questa funzione è disattivata automaticamente nella modalità Audio Ultra HD.

4.8 Eliminare Tutte le Informazioni Relative All'accoppiamento Bluetooth

Messaggi vocali	"Cancellare tutti gli accoppiamenti"
Impostazione predefinita di fabbrica	Non applicabile
Esecuzione	Premere il Tasto Centrale

Per cancellare tutte le informazioni dell'accoppiamento Bluetooth di Sena Expand, premere il Tasto (+) o il Tasto (-) fino a che non si sentirà un comando vocale, **"Cancellare tutti gli accoppiamenti"**. Premere il Tasto Centrale per confermare.

4.9 Ripristino Delle Impostazioni Predefinite di Fabbrica

Messaggi vocali	"Impostazioni predefinite di fabbrica"
Impostazione predefinita di fabbrica	Non applicabile
Esecuzione	Premere il Tasto Centrale

Per ripristinare le configurazioni predefinite di fabbrica di Sena Expand, premere il Tasto (+) o il Tasto (-) fino a quando non si sente il comando vocale **"Impostazioni predefinite di fabbrica"**. Premere il Tasto Centrale per confermare. Sena Expand si spegnerà con il comando

vocale **"Reset auricolare, arrivederci"**.

Nota:

È possibile ripristinare le impostazioni di fabbrica su Sena Expand premendo il pulsante centrale e il pulsante (+) per 12 secondi e toccare il pulsante centrale per confermare.

4.10 Menu di Uscita Dalla Configurazione Azione a Voce

Messaggi vocali	"Uscita dalla configurazione"
Impostazione predefinita di fabbrica	Non applicabile
Esecuzione	Premere il Tasto Centrale

Per uscire dal menu configurazione e tornare alla modalità standby, premere il Tasto (+) o il Tasto (-) fino a quando non si sente un comando vocale che recita **"Uscita dalla configurazione"**. Premere il Tasto Centrale per confermare. para confirmar.

Premere il Tasto (+) o il Tasto (-)	Premere il Tasto Centrale
Accoppiamento telefono	Non applicabile
Accoppiamento multipoint	Non applicabile
Accoppiamento selettivo del telefono	Non applicabile
Accoppiamento media	Non applicabile
Chiamata rapida	Esecuzione
Comando vocale	Abilitare / Disabilitare
Advanced Noise Control	Abilitare / Disabilitare
Eliminare tutti gli accoppiamenti	Esecuzione
Impostazioni predefinite di fabbrica	Esecuzione
Uscita dalla configurazione	Esecuzione

Menu di Configurazione a Voce e Pulsante Operazioni

5. ACCOPPIARE SENA EXPAND CON DISPOSITIVI BLUETOOTH

Prima di usare l'auricolare Sena Expand con qualsiasi altro dispositivo bluetooth per la prima volta è necessario effettuare l'operazione di accoppiamento. È possibile effettuare l'accoppiamento con cellulari Bluetooth, con dispositivi audio Bluetooth come i lettori MP3 e con un adattatore o trasmettitore Bluetooth come il Sena SR10 o SM10. L'operazione di accoppiamento è solo richiesta una volta per ogni dispositivo Bluetooth. La cuffia rimarrà accoppiata con i dispositivi e automaticamente connessa ai dispositivi accoppiati di nuovo quando sono nel livello. Si udirà un singolo segnale acustico e un comando vocale quando l'auricolare si connette a un dispositivo accoppiato automaticamente: **“Telefono connesso”** a un cellulare, **“Media connesso”** a un dispositivo stereo bluetooth.

5.1 Accoppiamento con i cellulari

1. Per entrare nel menu di configurazione vocale, premere e tenere premuto il Tasto Centrale per 12 secondi fino a che non si sente il comando vocale **"Configurazione"**.
2. Premere il Tasto (+) e sentirete il comando vocale **"Accoppiamento telefono"**.
3. Cercare dispositivi bluetooth sul vostro telefono cellulare. Selezionare Sena Expand nella lista dei dispositivi trovati sul telefono cellulare.
4. Inserire 0000 come PIN. Alcuni telefoni potrebbero non chiedere il PIN.
5. Il telefono cellulare confermerà che l'accoppiamento è stato completato e che Sena Expand è pronto all'uso. Si udirà un messaggio vocale che recita **"Dispositivo accoppiato"**.
6. Se il processo di accoppiamento non si conclude entro tre minuti, l'Sena Expand ritornerà in modalità stand-by.

5.2 Accoppiamento Multipoint di Telefoni Cellulari

Gli auricolari bluetooth più comuni possono connettersi solo con un solo dispositivo HFP (Profilo Hands-Free), ma l'accoppiamento multipoint permette all'auricolare di connettersi con due

dispositivi HFP nello stesso momento. Quando si possiede un telefono cellulare già connesso alla cuffia Sena Expand, è possibile inoltre collegare e accoppiare ad essa un secondo telefono cellulare o un altro dispositivo HFP come l'adattatore Bluetooth Sena SR10.

1. Per entrare nel menu di configurazione vocale, premere e tenere premuto il Tasto Centrale per 12 secondi fino a che non si sente un comando vocale recitare **"Configurazione"**.
2. Premere due volte il Tasto (+) quando si sente il comando vocale **"Accoppiamento multipoint"**.
3. Se si vuole accoppiare un secondo telefono cellulare, cercare il dispositivo Bluetooth sul proprio cellulare e selezionare Sena Expand dalla lista dei dispositivi rilevati sul cellulare.
4. Inserire 0000 come PIN. Alcuni telefoni potrebbero non chiedere il PIN.
5. Il telefono cellulare confermerà che l'accoppiamento è stato completato e che Sena Expand è pronto all'uso. Si udirà un messaggio vocale che recita **"Dispositivo accoppiato"**.
6. O se si vuole accoppiare Sena SR10, adattatore bluetooth, per favore fare riferimento alla sezione **"5.4 Accoppiamento con Sena SR10, adattatore radio Bluetooth bidirezionale"**.

5.3 Accoppiamento Dispositivi Stereo Bluetooth

Se il dispositivo stereo Bluetooth è integrato in telefoni cellulari come gli smartphone, non c'è bisogno di accoppiare Sena Expand con esso separatamente. Quando Sena Expand è accoppiato con un telefono cellulare, è anche accoppiato con il dispositivo stereo musicale.

Se si possiede un dispositivo stereo Bluetooth separato, seguire la procedura di accoppiamento separatamente. La procedura è la stessa che viene descritta nella sezione “4.1 Accoppiamento telefoni cellulari”.

Nota:

1. Se la connessione Bluetooth tra l'auricolare e un telefono cellulare è disconnessa, premere il Tasto Centrale per 3 secondi fino a che non si sente un beep singolo di tonalità alta per recuperare la connessione Bluetooth immediatamente.
2. Se la connessione Bluetooth tra l'auricolare e il riproduttore media è disconnesso, premere il Tasto Centrale per 1 secondo per ripristinare la connessione Bluetooth e riprodurre.

5.4 Accoppiamento con Sena SR10, Adattatore Radio Bluetooth Bidirezionale

Il dispositivo Sena SR10 è un adattatore radio bidirezionale per effettuare una conversazione di gruppo. Se si accoppia Sena Expand con un SR10 tramite un accoppiamento multipoint, Sena Expand è in grado di effettuare due dispositivi HFP allo stesso tempo: telefono cellulare e Sena SR10.

1. Per Entrare nel menu di configurazione vocale, premere e tenere premuto il Tasto Centrale per 12 secondi fino a che non si sente un comando vocale recitare “**Configurazione**”.
2. Premere il Tasto (+) due volte e si sentirà un comando vocale “**Accoppiamento multipoint**”.
3. Accendere SR10 e seguire la procedura di SR10 “Accoppiamento auricolare Bluetooth” per completare il processo. Per favore fare riferimento alla guida utente di SR10 per maggiori dettagli
4. Quando l'accoppiamento sarà completato si udirà un messaggio vocale che recita “**Dispositivo accoppiato**”.
5. Se il processo di accoppiamento non si conclude entro 3 minuti, l' SENA Expand ritornerà in modalità stand-by.

L'audio in entrata dalla radio bidirezionale tramite SR10 si ode in sottofondo durante una conversazione intercom o una chiamata telefonica. È possibile ascoltare musica, rispondere a una chiamata, effettuare una conversazione intercom e utilizzare una radio bidirezionale tramite l'adattatore radio SR10 per comunicazioni di gruppo così come mostrato in figura.



Connessione parallela di SR10 e un cellulare tramite l'accoppiamento multipoint Bluetooth

6. ACCOPPIAMENTO CON PROFILO SELETTIVO: STEREO A2DP O HANDSFREE

Se si dispone di un telefono con applicazioni per riproduzione musicale stereo MP3, come lo Smartphone, potrà essere necessario utilizzare selettivamente solo la cuffia Sena Expand per il profilo A2DP per riprodurre musica in stereo oppure solo per profilo HFP (handsfree). Queste istruzioni sono rivolte a utenti esperti, che desiderano accoppiare la cuffia Sena Expand agli Smartphone solo con un profilo selettivo: Stereo A2DP per la riproduzione musicale o HFP per le chiamate telefoniche.

Se precedentemente un cellulare è stato accoppiato a Sena Expand, è necessario azzerare la precedente lista di accoppiamento su entrambi i dispositivi; il cellulare e Sena Expand. Per azzerare la lista di accoppiamento su Sena Expand, effettuare un ripristino delle impostazioni predefinite di fabbrica o seguire la procedura di azzeramento della lista di accoppiamento descritta nel presente manuale. Per azzerare la lista di accoppiamento sul cellulare, fare riferimento al manuale del cellulare. Per la

maggior parte degli smartphone, cancellare Sena Expand dalla lista dei dispositivi Bluetooth nel menù impostazioni.

6.1 Profilo Stereo A2DP Solo per Riproduzione Musicale

1. Per entrare nel menu di configurazione, premere e tenere premuto il Tasto Centrale per 12 secondi fino a che non si sente il comando vocale **"Configurazione"**.
2. Premere 3 volte il Tasto (+) e si sentirà un comando vocale **"Accoppiamento selettivo telefono"**.
3. Cercare dispositivi Bluetooth sul vostro telefono cellulare. Selezionare Sena Expand nella lista dei dispositivi trovati sul telefono cellulare.
4. Inserire 0000 come PIN. Alcuni smartphone potrebbero non chiedere il PIN.

6.2 Profilo HFP Solo per Chiamate Telefoniche

1. Per entrare nel menu di configurazione vocale, premere e tenere premuto il Tasto Centrale per 12 secondi fino a che non si sente un comando vocale recitare **"Configurazione"**.
2. Premere il Tasto (+) per quattro volte e si sentirà un comando vocale recitare **"Accoppiamento media"**.
3. Cercare dispositivi bluetooth sul vostro telefono cellulare. Selezionare Sena Expand nella lista dei dispositivi trovati sul telefono cellulare.
4. Inserire 0000 come PIN. Alcuni smartphone potrebbero non chiedere il PIN.

7. MUSICA IN STEREO

Si può ascoltare la musica con lo stereo wireless Bluetooth. Il dispositivo audio Bluetooth deve essere accoppiato con l'Sena Expand seguendo le istruzioni sull'accoppiamento del dispositivo stereo Bluetooth nel capitolo 5.3 Sena Expand supporta il Profilo con telecomando audio/video (AVRCP), così se il dispositivo audio Bluetooth supporta anche l'AVRCP sarà possibile utilizzare Sena Expand per controllare a distanza la riproduzione della musica. Così non sarà soltanto possibile regolare il volume ma usare anche funzioni come riproduzione, pausa, traccia successiva e traccia precedente.

1. Per regolare il volume, premere il Tasto (+) o il Tasto (-).
2. Per Riprodurre o mettere in pausa la musica, premere il Tasto Centrale per 1 secondo fino a che non si sente un doppio beep a mezzo-tono.
3. Per andare indietro o avanti di una traccia premere il Tasto (+) o il Tasto (-) per 1 secondo fino a che non si sente un beep singolo a mezzo tono.

È possibile fermare la musica in streaming mentre si ascolta la musica premendo il Tasto (-) per 4 secondi fino a che non si sentono due beep a tono alto.

8. RISPONDERE E EFFETTUARE CHIAMATE

8.1 Rispondere e Effettuare Chiamate

1. Quando si riceve una chiamata, premere il Tasto Centrale per rispondere.
2. Per terminare una chiamata premere il Tasto Centrale per 2 secondi fino a che non si sente un beep singolo a mezzo tono o attendere che sia la persona che si è chiamata a interrompere la telefonata.
3. Per rifiutare una chiamata premere il Tasto Centrale per 2 secondi fino a che non si sente un beep quando il telefono squilla.
4. Ci sono vari modi di fare una telefonata:
 - Inserire i numeri sulla tastiera del cellulare e fare una telefonata A quel punto la chiamata è trasferita automaticamente all'auricolare.
 - Nella Modalità stand-by premere il Tasto Centrale per 3 secondi fino a che non si sente un beep singolo a tono alto, per attivare la composizione vocale del vostro telefono cellulare. Il vostro cellulare deve sopportare la composizione vocale. Fare riferimento al

manuale di istruzioni del vostro cellulare per ulteriori informazioni

- Per annullare il comando di chiamata a voce dell'ultimo numero, premere il pulsante Centro mentre è in esecuzione.

Se si possiede un secondo telefono cellulare connesso a Sena Expand tramite una connessione multipoint, è possibile rispondere alla chiamata in arrivo sul secondo cellulare premendo il pulsante Centro mentre si è in linea sul primo cellulare. In questo caso la prima chiamata viene messa in attesa.

8.2 Composizione Rapida

Telefonare rapidamente è possibile, grazie al menu vocale della composizione rapida.

1. Per effettuare inserimenti nel menu vocale della composizione rapida, tenere premuto il pulsante (+) per 3 secondi, finché si sentirà un bip singolo di tono medio e un comando vocale che recita **"Chiamata rapida"**.
2. Premere i pulsanti (+) o (-) per navigare tra i menu. Si udirà un comando vocale per ogni voce del menu.
3. Premere il pulsante Centro per selezionare un menu vocale tra i seguenti:

(1) Richiama

(2) Chiamata rapida 1

(3) Chiamata rapida 2

(4) Chiamata rapida 3

(5) Cancellare

4. Dopo aver selezionato l'ultimo menu di ripetizione del numero, si sentirà un comando vocale che recita **"Richiama"**. Dopodiché, per ripetere l'ultimo numero chiamato, premere il pulsante Centro.
5. Per chiamare uno dei numeri di composizione rapida, premere i pulsanti (+) o (-) per navigare tra i menu finché si sentirà il comando vocale **"Chiamata rapida (#)"**. Premere il pulsante Centro.
6. Per uscire immediatamente dalla composizione rapida, premere i pulsanti (+) o (-) finché si sente il comando vocale **"Cancellare"** e premere il pulsante Centro. Se entro 15 minuti non si preme alcun pulsante, l'Sena Expand abbandona il menu vocale di composizione rapida e ritorna in modalità stand-by.
7. Per annullare il comando vocale di composizione del numero o di ripetizione dell'ultimo numero, premere il pulsante Centro mentre il comando è in corso.

Nota:

Per utilizzare la funzione di composizione rapida, accertarsi di aver connesso il telefono cellulare e la cuffia.

Rispondere	Premere il Tasto Centrale
Terminare	Premere il Tasto Centrale per 2"
Rifiutare	Premere il Tasto Centrale per 2"
Chiamare	Usare la tastiera del telefono
Ricomporre il numero	Premere il pulsante (+) per 3"
Comando vocale	Premere il Tasto Centrale per 3"

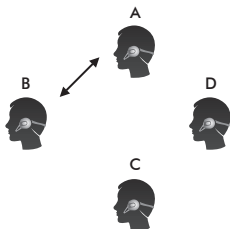
Pulsante operazioni di chiamata

9. INTERCOM

9.1 Accoppiamento con Altre Cuffie Sena Expand per Conversazioni via Intercom

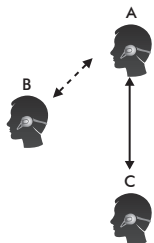
La cuffia Sena Expand può essere accoppiata a tre altre cuffie per la conversazione intercom su Bluetooth.

1. Accendere le due cuffie Sena Expand (A e B) che si desidera accoppiare.
2. Premere e tenere il Tasto Centrale per 5 secondi, si sentirà poi un beep singolo a mezzo tono e un comando vocale, "**Accoppiamento intercom**".
3. Premere semplicemente il Tasto Centrale di uno dei due auricolari A o B (Non importa quale dei due se A o B) e attendere finchè i LED di entrambi gli auricolari diventano blu e la connessione dell'interfono è stabilita automaticamente. Le due cuffie Sena Expand A e B sono accoppiate l'una all'altra per la conversazione intercom. Se il processo di accoppiamento non viene completato entro un minuto, Sena Expand ritornerà alla modalità stand-by.

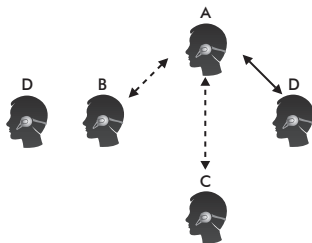


Accoppiamento A & B

4. È possibile effettuare altri accoppiamenti tra la cuffia A e C, e tra l'auricolare A e D seguendo la stessa procedura come sopra.



Accoppiamento A & C



Accoppiamento A & D

5. La coda di accoppiamento di intercom è "**Ultimo Arrivato**, Primo Servito". Se una cuffia ha più cuffie accoppiate per le conversazioni intercom, la cuffia accoppiata per ultima viene impostata come "**Primo Amico Intercom**". L'amico Intercom precedente diventa il "**Secondo Amico Intercom**", e "**Terzo Amico Intercom**".

Nota:

*Per esempio, dopo le procedure di accoppiamento descritte in precedenza, la cuffia D è il **Primo Amico Intercom** della cuffia A. La cuffia C è il **Secondo Amico Intercom** della cuffia A, e la cuffia B è il **Terzo Amico Intercom** della cuffia A.*

9.2 Accoppiamento con Altri Modelli di Cuffie Sena per Conversazioni Intercom

La cuffia Sena Expand può essere accoppiata con tutti gli altri modelli di cuffie Sena se si intende effettuare conversazioni intercom. Seguire le stesse procedure come descritto sopra per l'accoppiamento con tali modelli di cuffie.

9.3 Intercom a Due Voci

9.3.1 Avviare e Terminare un Intercom a Due Voci

1. È possibile avviare un uno-contro-uno conversazione intercomunicante con qualsiasi amico citofono toccando il tasto centrale: intercettazioni singola per interfono con il primo amico citofono, toccando due volte con il secondo amico citofono, o tre volte con la terzo amico citofono.
2. Per terminare una conversazione via interfono, premere una volta il Tasto Centrale. Ogni connessione via interfono con ogni amico sarà terminata premendo il Tasto Centrale. Se si preme due o tre volte non succederà niente in questo caso.

	Primo Amico Intercom	Secondo Amico Intercom	Terzo Amico Intercom
Avviare l'intercom	Leggera pressione	Due leggere pressioni	Tre leggere pressioni
Terminare	Leggera pressione		

Avviare e terminare un intercom a due voci

9.3.2 Chiamate Tra Cellulari e Intercom

1. Se durante una conversazione intercom si riceve una chiamata telefonica, si udrà uno squillo. Si può scegliere se 1) rispondere alla chiamata telefonica e interrompere la conversazione intercom, o 2) rifiutare la chiamata telefonica e mantenere la conversazione intercom.
 - a. Per rispondere a una chiamata e fermare la conversazione via interfono, premere il Tasto Centrale. Quando si termina una chiamata, l'interfono si ripristinerà automaticamente.
 - b. Per rifiutare una chiamata e rimanere nella conversazione via interfono, premere il Tasto Centrale per 2 secondi fino a che non si sente un beep.
 - c. Per ignorare una chiamata in arrivo, attendere finché la persona chiamante viene dirottata sulla segreteria telefonica. Si manterrà la chiamata intercom mentre la persona chiamante lascia un messaggio vocale.

A differenza di altre cuffie Bluetooth per motocicletta, ciò impedisce a un utente di essere escluso da una conversazione intercom a causa di una chiamata da un cellulare.

2. Quando si riceve una chiamata intercom durante una chiamata al cellulare, si sentiranno 4 segnali acustici con tonalità elevata che avvertono dell'arrivo di una chiamata intercom. Si sentirà un messaggio vocale che dice **"Intercom richiesto"**. In questo caso, la chiamata intercom non prevale sulla chiamata del cellulare perché intercom ha una priorità inferiore a quella del cellulare. E' necessario terminare la chiamata del cellulare per effettuare o ricevere una chiamata intercom.

9.3.3 Intercom e Radio Bidirezionale

Come descritto nella sezione 5.4 della presente guida utente, si possono utilizzare una radio bidirezionale e Intercom Bluetooth Sena Expand contemporaneamente utilizzando Sena SR10, un adattatore radio Bluetooth bidirezionale insieme a Sena Expand. L'audio in entrata dalla radio bidirezionale non interrompe una conversazione intercom, ma si ode in sottofondo.



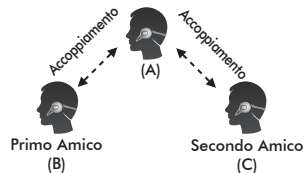
Intercom e radio bidirezionale

9.4 Conferenza Intercom a Tre Voci

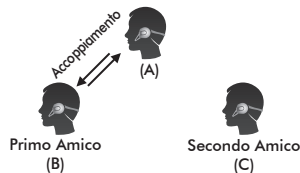
9.4.1 Avviare un Intercom a Tre Voci

L'utente (A) sarà in grado di stabilire una conferenza intercom a 3 voci con altre due persone Sena Expand (B e C) stabilendo due connessioni intercom contemporaneamente. Mentre la conferenza telefonica tra tre parti è attiva, il collegamento telefonico cellulare dei tre partecipanti sarà temporaneamente disconnesso, ma non appena la conferenza intercom sarà terminata o uno dei partecipanti si disconetterà, tutti i cellulari saranno automaticamente riconnessi. Se durante la conferenza c'è una chiamata in arrivo, la conferenza può essere interrotta come descritto qui sotto, successivamente ci si può automaticamente riconnettere al telefono cellulare e ricevere la chiamata.

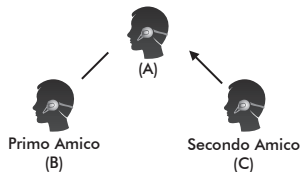
1. Per la comunicazione interfonica di gruppo a tre, occorre che tu (A) sia accoppiato con altri due Amici Intercom (B & C).



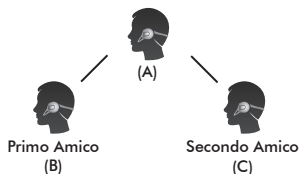
2. Avvia una conversazione interfonica con uno dei due amici. Per esempio, puoi essere tu (A) ad avviare una conversazione con il primo Amico Intercom (B). Oppure puoi conversare ricevendo tu (A) una chiamata interfonica dal primo Amico Intercom (B).



3. Il secondo amico intercom (C) può unirsi all'intercom effettuando una chiamata intercom all'utente (A).



4. Ora l'utente (A) e due amici intercom Sena Expand (B & C) stanno effettuando una conferenza intercom a tre voci.



9.4.2 Terminare un Intercom a Tre Voci

Quando si è un partecipante di un'attiva conferenza intercom a tre voci, si può terminare completamente la conferenza intercom o solo disconnettere una connessione intercom con uno dei vostri amici intercom attivi.

1. Premere il Tasto Centrale per 1 secondo fino a che non si sente un beep per terminare la conferenza via interfono in 3 direzioni completamente. Questa azione terminerà entrambe le connessioni via interfono (B) e (C).
2. Premere o premere due volte a seconda del caso il Tasto Centrale per disconnettere la connessione via interfono con uno dei due amici di interfono. Per esempio, premendo una volta sola il Tasto Centrale è possibile terminare la connessione di interfono con il primo amico di interfono (B). Comunque, rimane attiva la connessione via interfono con il secondo amico (C).

Tasto Centrale	Risultato
Premere per 1"	Disconnettere (B) & (C)
Leggera pressione	Disconnettere (B)
Due leggere pressioni	Disconnettere (C)

Terminare un intercom a tre voci

9.4.3 Conferenza Telefonica a Tre Voci con Partecipante Intercom

Durante una chiamata al cellulare, fare una chiamata via interfono a un amico di interfono premendo il Tasto Centrale per creare una conferenza a 3 voci con la persona sulla linea mobile. Per disconnettere l'interfono prima e tornare alla conversazione privata via cellulare, terminare quella via interfono premendo il Tasto Centrale. Per terminare prima la chiamata via cellulare e mantenere la conversazione via interfono, premere il Tasto Centrale per 2 secondi o aspettare che la persona al cellulare termini la chiamata.

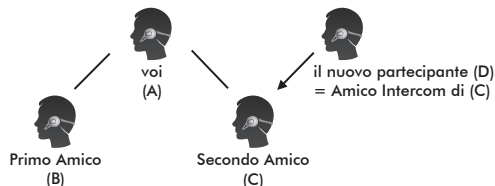
Avviare	Premere il Tasto centrale durante una chiamata via cellulare
Terminare prima l'intercom	Premere il Tasto Centrale
Terminare prima l'intercom	Premere il Tasto Centrale per 2" oppure Attendere che la persona chiamata termini la chiamata

Avviare e terminare una conferenza telefonica

9.5 Conferenza Intercom a Quattro Voci

9.5.1 Avviare un Intercom a Quattro Voci

Si può effettuare una conferenza intercom a quattro voci con altri tre utenti Sena Expand aggiungendo un partecipante intercom in più all'intercom a tre voci. Durante un intercom a tre voci come descritto sopra nella sezione 9.4.1, un nuovo partecipante (D), il quale è un amico intercom del vostro amico intercom (C), può unirsi alla conferenza intercom effettuando una chiamata intercom al vostro amico intercom (C). Si prega di notare che in tale caso, il nuovo partecipante (D) è un amico intercom di (C) e non dell'utente (A).



9.5.2 Terminare un Intercom a Quattro Voci

Secondo quanto indicato per un intercom a tre voci, si può terminare completamente una conferenza intercom a quattro voci o solo disconnettere una singola connessione intercom.

1. Premere Il Tasto Centrale per un secondo fino a che si udirà un segnale acustico per terminare la conferenza intercom a quattro voci. Tale funzione termina tutte le connessioni intercom tra l'utente (A) e partecipanti intercom (B), e (C).
2. Premere una volta o due Il Tasto Centrale per disconnettere la connessione intercom con uno dei due amici intercom. Comunque quando ci si disconnette dal secondo amico (C) premendo due volte il Tasto Centrale, si verrà disconnessi anche con il terzo partecipante (D). Questo perché il terzo partecipante (D) è connesso con voi attraverso il secondo amico (C).

Tasto Centrale	Resultado
Premere per 1"	Disconnettere (B), (C) & (D)
Leggera pressione	Disconnettere (B)
Due leggere pressioni	Disconnettere (C) & (D)

Terminare un Intercom a Quattro Voci

9.6 Fallimento Della Connessione Intercom

Quando si tenta di avviare una conversazione intercom con un amico intercom che è già impegnato in una conversazione intercom con altri motociclisti o in una chiamata al cellulare con un'altra persona, si sentirà un doppio segnale acustico di tonalità bassa a indicare un segnale occupato. In questo caso sarà necessario riprovare più tardi.

9.7 Riconnessione Intercom

Se l'amico intercom esce dal range durante la conversazione, si udranno rumori di statica e la comunicazione verrà interrotta. In questo caso, la cuffia Sena Expand cercherà automaticamente di ricollegarsi all'intercom ogni 8 secondi e si udranno doppi bip acuti fino a quando l'intercom viene ripristinato. Se non si desidera effettuare una riconnessione, premere il Tasto Centrale per interrompere il tentativo..

10. CONDIVISIONE DI MUSICA

È possibile iniziare a condividere la musica con un amico intercom usando la musica stereo Bluetooth durante una conversazione intercom a due voci. Quando si termina la condivisione di musica, è possibile tornare alla conversazione intercom. Per iniziare o terminare la condivisione di musica, tenere premuto il pulsante Centro per un secondo durante una conversazione intercom, finché si sentirà un doppio bip. Dopodiché l'utente e il suo amico intercom inizieranno o termineranno la condivisione di musica. Per passare al brano successivo o precedente, premere i pulsanti (+) o (-) per un secondo, finché si sentirà un bip singolo di tono medio.

Nota:

- 1. Sia l'utente sia l'amico intercom possono controllare la riproduzione musicale in remoto durante la condivisione di musica, come ad es. passare al brano successivo o precedente.*
- 2. Se si riceve una chiamata in arrivo o si effettua una chiamata, oppure si ascoltano le istruzioni vocali passo a passo del GPS durante la condivisione di musica, la funzione viene messa in pausa.*
- 3. Al fine di condividere la musica, accertarsi di aver aggiornato entrambe le cuffie con il firmware che detiene la caratteristica di condivisione di musica, e abilitare l'impostazione EDR nel software Sena Device Manager.*

11. INTERCOM UNIVERSALE

È possibile effettuare una conversazione intercom con cuffie Bluetooth non Sena mediante la funzione Intercom Universale. È possibile connettere a una cuffia Bluetooth Sena delle cuffie Bluetooth non Sena, se queste ultime supportano il profilo Bluetooth viva voce (HFP). La distanza di funzionamento può essere diversa in base alla performance della cuffia Bluetooth connessa. In generale tale distanza è inferiore rispetto alla normale distanza di una conversazione intercom, poiché viene impiegato il profilo Bluetooth viva voce.

11.1 Accoppiamento intercom universale

La cuffia Sena Expand può essere accoppiata con cuffie Bluetooth non Sena se si intende effettuare una conversazione intercom Bluetooth.

1. Accendere la cuffia Sena Expand e la cuffia Bluetooth non Sena con la quale si intende effettuare l'accoppiamento.
2. Tenere premuta la manopola presente sulla cuffia Sena Expand per 8 secondi fino a quando il LED blu lampeggerà rapidamente. Si udirà un messaggio vocale che recita **"Accoppiamento intercom universale"**.

3. Eseguire sulla cuffia Bluetooth non Sena la procedura necessaria per l'accoppiamento in viva voce (fare riferimento al manuale di utilizzo della cuffia che si intende utilizzare). Sena Expand si accoppierà automaticamente a degli auricolari non Sena nel momento in cui entrambi saranno in modalità di accoppiamento.

11.2 Intercom universale a due voci

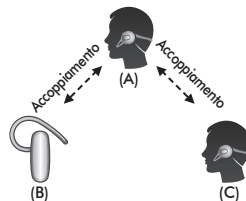
È possibile avviare una connessione intercom universale con cuffie Bluetooth non Sena mediante lo stesso metodo di connessione intercom che si impiega normalmente tra altre cuffie Sena. È possibile premere la manopola una volta per avviare la conversazione intercom con il primo amico intercom, due volte per avviarla con il secondo amico intercom e tre volte per avviarla con il terzo amico intercom.

Le cuffie Bluetooth non Sena possono avviare la connessione intercom universale mediante l'attivazione della chiamata a voce o l'operazione di ripetizione. È possibile inoltre interrompere la connessione in corso, terminando un'operazione di chiamata (fare riferimento alle sezioni del manuale di utilizzo della cuffia relative alle operazioni di chiamata a voce, ripetizione e termine di una chiamata).

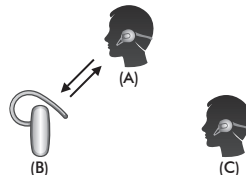
11.3 Intercom universale a tre voci

È possibile effettuare una connessione intercom universale a tre voci con due cuffie Sena Expand e una Bluetooth non Sena. Non appena viene stabilita la connessione intercom, tutte le cuffie connesse non possono più utilizzare la funzione di chiamata telefonica, poiché la connessione fra la cuffia e il telefono viene interrotta temporaneamente. Se si disconnette la chiamata intercom, la connessione con il telefono cellulare viene ristabilita automaticamente in modo che diventi possibile utilizzare una funzione di chiamata telefonica. Durante la chiamata intercom non è possibile rispondere a una chiamata telefonica poiché la connessione è stata interrotta. Tuttavia diventa possibile rispondere se si disconnette la chiamata intercom.

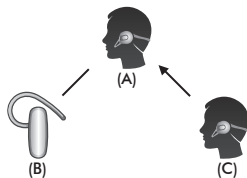
1. L'utente (A) necessita di essere accoppiato con una cuffia Bluetooth non Sena (B) e con un'altra cuffia Sena Expand (C) per effettuare una conferenza intercom a tre voci.



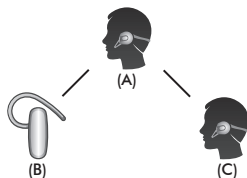
2. Avviare una conversazione intercom con una cuffia Bluetooth non Sena (B) nel proprio gruppo intercom. Per esempio, l'utente (A) avvia una conversazione intercom con una cuffia Bluetooth non Sena (B). Anche per la cuffia Bluetooth non Sena (B) è possibile avviare una chiamata intercom con l'utente (A).



3. L'altro Sena Expand (C) può unirsi alla conversazione intercom effettuando una chiamata intercom all'utente (A).



4. Ora l'utente (A), la cuffia Bluetooth non Sena (B) e l'altra cuffia Sena Expand (C) sono in una conferenza intercom a tre voci.



5. È possibile interrompere la connessione intercom universale a tre voci mediante la stessa procedura che si esegue per un normale intercom a tre voci. Fare riferimento alla sezione 9.4.2 "Terminare un intercom a tre voci".

11.4 Intercom universale a quattro voci

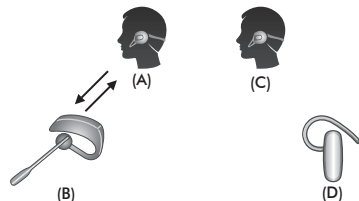
È possibile effettuare una connessione intercom universale a quattro voci mediante due diversi tipi di configurazione: 1) tre cuffie Sena Expand e una cuffia Bluetooth non Sena; 2) due cuffie Sena Expand e due cuffie Bluetooth non Sena.

È possibile che si abbiano anche altri due tipi di configurazione intercom universale: 1) la cuffia dell'utente (A), una cuffia Bluetooth non Sena (B), un'altra cuffia Sena Expand (C) e una cuffia Bluetooth non Sena (D); 2) la cuffia dell'utente (A), una cuffia Bluetooth non Sena (B) e altre due cuffie Sena Expand (C e D). È possibile effettuare una chiamata intercom universale a quattro voci mediante la stessa procedura di una chiamata intercom a quattro voci standard.

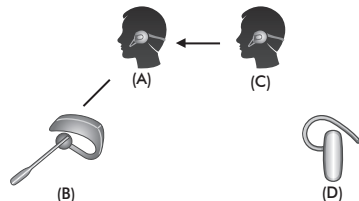
11.4.1 Intercom universale a quattro voci – Caso 1

Due cuffie Sena Expand (A e C) e due cuffie Bluetooth non Sena (B e D).

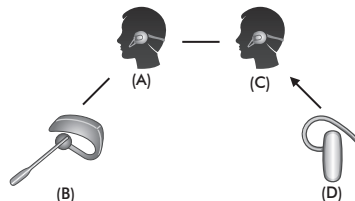
1. L'utente (A) può avviare una conversazione intercom con la cuffia Bluetooth non Sena (B).



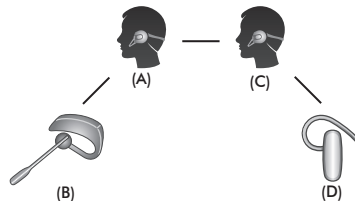
2. L'altra cuffia Sena Expand (C) può unirsi all'intercom effettuando una chiamata intercom all'utente (A).



3. La cuffia Bluetooth non Sena (D) può unirsi alla conferenza intercom, effettuando una chiamata intercom alla cuffia Sena Expand (C).



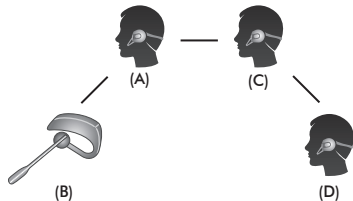
4. Ora le due cuffie Sena Expand (A e C) e le due cuffie Bluetooth non Sena (B e D) sono connesse in un intercom universale a quattro voci.



È possibile interrompere la connessione intercom universale a quattro voci mediante la stessa procedura di un intercom a quattro voci standard. Fare riferimento alla sezione 9.5.2 "Terminare un intercom a quattro voci".

11.4.2 Intercom universale a quattro voci – Caso 2

Tre cuffie Sena Expand (A, C e D) e una cuffia Bluetooth non Sena (B). La procedura che si esegue è la stessa del caso 1 descritto nella sezione 11.4.1.



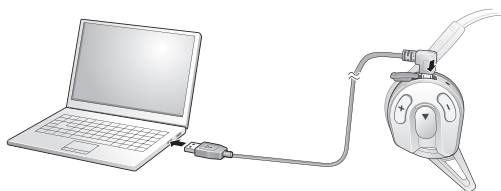
Nota:

L'Universal Intercom influisce sia sulla connessione di chiamata in auricolari non Sena, sia sulla connessione multipoint in auricolari Sena.

- *Se gli auricolari non Sena non supportano la connessione multipoint, la connessione di chiamata non sarà disponibile durante l'utilizzo dell'Universal Intercom.*
- *Se gli auricolari non Sena (accoppiati con auricolari Sena) una volta accesi si connettono automaticamente, la connessione multipoint degli auricolari Sena verrà disattivata. Pertanto, il dispositivo accoppiato mediante multipoint, quale ad esempio un GPS, non sarà utilizzabile con gli auricolari Sena finché gli auricolari non Sena rimarranno accesi; se questi ultimi vengono spenti inoltre, la connessione multipoint non verrà comunque ripristinata automaticamente. Per ripristinare la connessione multipoint sugli auricolari Sena, occorre prima di tutto spegnere gli auricolari non Sena e poi cercare di connettere manualmente dalla schermata GPS il dispositivo accoppiato mediante multipoint oppure semplicemente riavviare quest'ultimo, in modo tale che si connetta agli auricolari Sena automaticamente.*

12. ACTUALIZACIÓN DEL FIRMWAREEL

El Sena Expand admite la función de actualización del firmware. Visite el sitio Web Sena Bluetooth en www.sena.com para buscar y bajar las últimas versiones de software.



13. STUDI DEL CASO CONNESSIONE BLUETOOTH SENA

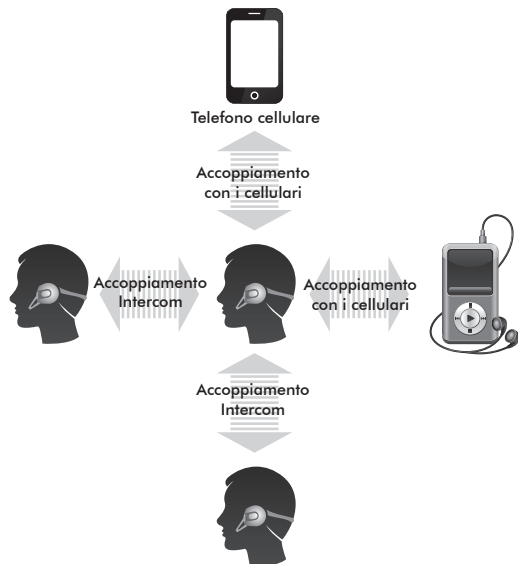
Situazione 1

- Chiamate telefoniche da cellulare e riproduzione di musica stereo
- Sena Expand per intercom a due voci



Situazione 2

- Chiamate telefoniche da cellulare
- Lettore MP3 per riproduzione di musica stereo
- Altre due cuffie Sena Expand per conferenza intercom a tre voci



Situazione 3

- Chiamate telefoniche da cellulare e riproduzione di musica stereo
- Sena SR10 per radio bidirezionale e allarme radar detector
- Sena Expand per intercom a due voci



14. RIFERIMENTO RAPIDO OPERAZIONI

Tipologia	Descrizione	Pulsante	Durata	LED
Funzione di base	Accensione	Pulsante Centro e pulsante (+)	1 secondo	Blu fisso
	Spegnimento	Pulsante Centro e pulsante (+)	Premere una volta	Rosso fisso
	Regolazione volume	Pulsante (+) o pulsante (-)	Premere una volta	-
Cellulare	Accoppiamento telefono	Pulsante Centro	12 secondi	Blu e rosso lampeggianti in maniera alternata
		Pulsante (+)	Premere 1 volta	
	Rispondere a una chiamata telefonica da cellulare	Pulsante Centro	Premere 1 volta	-
	Terminare una chiamata	Pulsante Centro	2 secondi	-
	Rifiutare una chiamata in arrivo	Pulsante Centro	2 secondi	-
	Comando vocale	Pulsante Centro	3 secondi	-

Tipologia	Descrizione	Pulsante	Durata	LED
Cellulare	Chiamata rapida	Pulsante (+)	3 secondi	-
MP3	Riproduzione e messa in pausa della musica	Pulsante Centro	1 secondo	-
	Brano successivo e brano precedente	Pulsante (+) o pulsante (-)	1 secondo	-
Conversazione intercom	Accoppiamento intercom	Pulsante Centro	5 secondi	Rosso lampeggiante
		Pulsante Centro per ognuna delle due cuffie		
	Accoppiamento intercom universale	Pulsante Centro	8 secondi	Blu lampeggiante
	Iniziare e terminare una conversazione intercom	Pulsante Centro	Premere 1 volta	-
	Terminare una conferenza intercom	Pulsante Centro	Premere 1 volta	Blu lampeggiante

CERTIFICAZIONE E APPROVAZIONI PER LA SICUREZZA

Dichiarazione di conformità FCC

Questo dispositivo è conforme alla parte 15 dei regolamenti FCC. Il funzionamento è soggetto alle due seguenti condizioni:

- (1) Il presente dispositivo può non causare interferenze dannose e
- (2) Questo dispositivo deve accettare ogni interferenza ricevuta, incluse quelle che possono causare un funzionamento indesiderato.

Quest'apparecchio è stato testato ed è risultato conforme ai limiti di un dispositivo digitale di Classe B, ai sensi della sezione 15 dei regolamenti FCC. Questi limiti sono progettati per fornire ragionevole protezione contro le interferenze dannose in installazioni residenziali. Quest'apparecchio genera, usa e può irradiare energia di radiofrequenza e, se non installato ed utilizzato conformemente alle istruzioni, può causare interferenze dannose alle comunicazioni radio. Comunque, non esiste alcuna garanzia sul fatto che non si verificheranno interferenze in un'installazione particolare. Se quest'apparecchio non causa interferenze dannose alla ricezione dei

programmi radiotelevisivi, il che può verificarsi accendendo e spegnendo l'apparecchio, l'utente viene pertanto invitato a cercare di correggere l'interferenza adottando una delle misure seguenti:

- Riorientare o riposizionare le antenne riceventi.
- Aumentare la separazione tra l'apparecchio e il ricevitore.
- Collegare l'apparecchio a una presa su un circuito diverso da quello a cui è collegato il ricevitore.
- Consultare il rivenditore o un tecnico radio/TV esperto per assistenza.

Dichiarazione FCC di Esposizione a Radiazione RF

Questo apparecchio è conforme ai limiti per l'esposizione a radiazione della FCC indicati per un ambiente non controllato. Gli utenti finali devono seguire le istruzioni operative specifiche per il rispetto della conformità all'esposizione RF. L'antenna per questo trasmittente non deve essere ubicata insieme o azionata congiuntamente a nessun'altra antenna o trasmittente, salvo conformemente alle procedure di prodotto multi-trasmittente FCC.

Precauzione FCC

Qualsiasi cambio o modifica all'apparecchio non espressamente approvati dalla parte responsabile della conformità potrebbe invalidare l'autorizzazione dell'utente all'utilizzo dell'apparecchio.

Dichiarazione di conformità CE

Il prodotto è marchiato CE conformemente alle disposizioni della Direttiva ARTT (1999/5/CE). Sena, in questa sede, dichiara che il prodotto in questione è conforme ai requisiti essenziali e altri provvedimenti specifici della Direttiva 1999/5/CE. Per ulteriori informazioni, consultare il sito www.sena.com. Va ricordato che questo prodotto utilizza bande di frequenza radio non armonizzate all'interno dell'UE. All'interno dell'UE questo prodotto è destinato all'uso in Austria, Belgio, Danimarca, Finlandia, Francia, Germania, Grecia, Irlanda, Italia, Lussemburgo, Paesi Bassi, Portogallo, Spagna, Svezia, Regno Unito e nella regione EFTA in Islanda, Norvegia e Svizzera.

Dichiarazione Industry Canada

Il presente dispositivo è conforme allo/agli standard RSS esenti da licenza Industry Canada. Il funzionamento è soggetto alle due seguenti condizioni:

- (1) Il presente dispositivo può non causare interferenze.
- (2) Il presente dispositivo deve accettare qualsiasi interferenza, comprese quelle che possono causare il funzionamento indesiderato del dispositivo.

Licenza Bluetooth

La parola Bluetooth® e i logo sono di proprietà di Bluetooth SIG, Inc. e qualsiasi uso di tali marchi da parte di Sena è dato in licenza. Altri marchi e denominazioni commerciali appartengono ai rispettivi proprietari.

Sena Expand è conforme a e adotta la Specifica Bluetooth® 3.0 e ha superato con successo tutti i test di interoperabilità nella specifica Bluetooth. In ogni caso, non è garantita l'interoperabilità tra il dispositivo e gli altri prodotti abilitati per Bluetooth®.

WEEE (RAEE: rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche)



Il simbolo del bidone con una croce sopra su prodotti, sugli opuscoli o sulle confezioni ricorda che tutti i prodotti elettrici ed elettronici, le batterie e gli accumulatori devono essere smaltiti mediante raccolta differenziata e solo quando sono completamente esausti. Questo requisito si applica all'Unione Europea e ad altre località in cui sono disponibili sistemi di raccolta differenziata dei rifiuti. Per impedire possibili danni all'ambiente o alla salute umana derivanti dallo smaltimento incontrollato di rifiuti, non eliminare alcuno di questi prodotti come si farebbe con i rifiuti solidi urbani, ma consegnarli a un punto di raccolta autorizzato per il riciclo.

INFORMAZIONI SULLA SICUREZZA

Assicurarsi che il prodotto venga utilizzato correttamente nel rispetto delle avvertenze e delle precauzioni di seguito indicate al fine di evitare ogni rischio e/o danno a cose.

Conservazione e gestione del prodotto

- Conservare il prodotto a riparo dalla polvere. In caso contrario potrebbero verificarsi danni alle parti meccaniche ed elettroniche del prodotto.
- Non conservare il prodotto ad alte temperature, in quanto queste potrebbero ridurre la vita dei dispositivi elettronici, danneggiare la batteria e/o fondere le parti in plastica del prodotto.
- Potrebbe formarsi della condensa sul prodotto e al suo interno quando questo viene esposto a repentine escursioni termiche o quando il prodotto viene utilizzato in luoghi caldi, come ad esempio:
 - (1) Quando il prodotto viene portato fuori da una stanza con aria condizionata
 - (2) Quando il prodotto passa da un luogo fresco ad uno caldo
 - (3) Quando il prodotto viene utilizzato in luoghi caldi e umidi
 - (4) Quando il prodotto viene utilizzato dopo una pioggia

- Per evitare la formazione della condensa, riporre il prodotto all'interno di un sacchetto di plastica ben sigillato. Rimuovere il prodotto dal sacchetto di plastica quando la temperatura all'interno del sacchetto è simile alla temperatura esterna.
- Non pulire il prodotto con solventi per la pulizia, agenti chimici tossici o detergenti aggressivi per non danneggiare il prodotto.
- Non dipingere il prodotto. La vernice potrebbe ostruire le parti mobili o interferire con il normale funzionamento del prodotto.
- Non lasciar cadere o urtare altrimenti il prodotto. In caso contrario potrebbero verificarsi danni al prodotto o ai relativi circuiti elettronici interni.
- Non smontare, riparare o modificare il prodotto per evitare danni al prodotto e l'annullamento della garanzia.
- Non aggrovigliare cavi intorno al prodotto durante il trasporto.
- Non conservare il prodotto in ambienti umidi, specialmente per conservazione prolungata.

Utilizzo del prodotto

- L'utilizzo del prodotto ad alto volume per lunghi periodi di tempo potrebbe provocare danni ai timpani o all'udito. Mantenere il volume a livelli modesti per evitare danni.
- Non urtare il prodotto e non toccarlo con oggetti appuntiti per evitare di provocare danni al prodotto.
- Non utilizzare il prodotto ad alte temperature e non applicare del calore al prodotto per evitare di provocare danni, esplosioni o incendi.
- Mantenere il prodotto fuori dalla portata di animali o bambini. Potrebbero verificarsi danni al prodotto.
- Spegner e non utilizzare il prodotto nei luoghi in cui la comunicazione wireless è vietata, come ospedali o aeroplani. Nei luoghi in cui la comunicazione wireless è vietata, le onde elettromagnetiche potrebbero comportare rischi e causare incidenti.
- Non utilizzare il prodotto nelle vicinanze di esplosivi pericolosi. Quando si trova in prossimità di rischi di esplosione, spegnere il dispositivo e prestare attenzione ad eventuali regolamenti, istruzioni e cartelli posti nell'area.
- Non posizionare il prodotto dove possa ostacolare la visione dell'utente e non maneggiarlo durante l'uso. Ciò potrebbe causare incidenti stradali.

- Quando si utilizza il prodotto nelle vicinanze del mare o in altri luoghi sabbiosi, evitare che penetri della sabbia all'interno del prodotto. La sabbia potrebbe causare gravi danni al prodotto difficili da riparare.
- Rimuovere il prodotto dalla tasca posteriore prima di sedersi.
- Se il prodotto è danneggiato, interromperne immediatamente l'uso. In caso contrario, potrebbe provocare danni, esplosioni o incendi.
- A volte, durante l'utilizzo del prodotto, è possibile avvertire una leggera sensazione di puntura nelle orecchie dovuta all'elettricità statica accumulata nell'organismo. Ciò non costituisce malfunzionamento del prodotto. Indossando indumenti di materiali naturali, è possibile ridurre l'elettricità statica.
- Prestare attenzione quando si utilizza il prodotto in ambienti umidi. Se il prodotto si bagna, asciugarlo bene prima di continuare ad utilizzarlo. Non tentare di asciugare il prodotto con una sorgente di calore esterna, come un asciugacapelli. Il produttore non si assume alcuna responsabilità per danni al prodotto che possano risultare dal contatto del prodotto con liquidi.

Batteria

Questo prodotto è dotato al suo interno di una batteria ricaricabile non removibile. Pertanto, durante l'uso del prodotto, assicurarsi di rispettare quanto segue:

- Non separare la batteria dal prodotto per evitare di provocare danni al prodotto.
- Con l'uso, la durata della batteria potrebbe diminuire nel tempo.
- Assicurarsi di spegnere il prodotto se non viene utilizzato. La batteria si scarica anche quando il prodotto è in modalità stand-by.
- Prima di utilizzare il prodotto, assicurarsi di ricaricare a sufficienza il set di batterie.
- Quando si ricarica la batteria, assicurarsi di utilizzare un caricatore approvato fornito dal produttore. L'uso di caricatori non approvati potrebbe provocare incendi, esplosioni, perdite e altri rischi, nonché la riduzione della durata o delle prestazioni della batteria.
- Con i prodotti Sena può essere utilizzato un caricatore USB di qualunque marca con approvazione FCC, CE, IC o di altro ente approvato a livello locale riconosciuto da Sena.

- Conservare la batteria a temperature tra 15°C~25°C. Temperature più calde o più fredde potrebbero diminuire la capacità e la durata della batteria, o provocarne il mancato funzionamento temporaneo. Non utilizzare il prodotto con temperatura sotto lo zero, in quanto ciò potrebbe determinare la notevole riduzione della resa della batteria.
- Se alla batteria viene applicato del calore o se viene gettata nel fuoco, questa potrebbe esplodere.
- Non utilizzare il prodotto con una batteria danneggiata. In caso contrario, potrebbe esplodere e/o provocare incidenti.
- Non utilizzare un caricatore danneggiato. In caso contrario, potrebbe esplodere e/o provocare incidenti.
- La durata di vita della batteria potrebbe variare in base alle condizioni, ai fattori ambientali, alle funzioni del prodotto in uso e ai dispositivi utilizzati in abbinamento.

GARANZIA DEL PRODOTTO ED ESONERO DA RESPONSABILITÀ

Garanzia limitata

Garanzia limitata

Sena Technologies, Inc. ("Sena") garantisce la qualità del prodotto in base alle specifiche tecniche stabilite nel manuale del prodotto e ai dati sulla garanzia del prodotto. Questa garanzia si applica esclusivamente al prodotto. Sena non sarà responsabile di alcun tipo di perdita, danni alla vita umana o perdita di proprietà dovuti all'utilizzo del prodotto a seguito del riscontro di parti difettose o di difetti causati da problemi di fabbrica.

Durata della garanzia

Sena garantisce la sostituzione gratuita di parti del prodotto difettose o la soluzione di guasti dovuti a problemi di fabbrica per un periodo di 2 anni a partire dalla data del primo acquisto.

Termine

La garanzia di qualità del prodotto diventa effettiva a partire dalla data del primo acquisto. La garanzia di qualità del prodotto inoltre scade al termine del periodo di garanzia. Nei seguenti casi tuttavia, la garanzia decadrà prima della data stabilita.

- Nel caso in cui il prodotto sia stato venduto o trasferito a terzi.
- Nel caso in cui il nome del produttore, il numero di serie, la marca o altri marchi siano stati modificati o rimossi.
- Nel caso in cui qualsiasi persona non autorizzata abbia cercato di smontare, riparare o modificare il prodotto.

Avvisi e rinunce

Con l'acquisto e l'utilizzo del presente prodotto, si rinuncia a diritti legali considerevoli, inclusa qualsiasi richiesta di risarcimento danni. Pertanto, prima di utilizzare il prodotto, assicurarsi di aver letto e compreso i termini e le condizioni seguenti. L'utilizzo di questo prodotto costituirà il consenso al presente accordo e la rinuncia a qualsiasi diritto di reclamo. Se non si acconsente a ogni termine e condizione del presente contratto, restituire il prodotto per un rimborso.

1. L'utente acconsente a che egli, i suoi discendenti, delegati legali, eredi o cessionari non avanzeranno volontariamente una richiesta permanente di qualsiasi tipo di azione legale, reclamo, implementazione, liquidazione o simili nei confronti di Sena relativamente a situazioni quali difficoltà, dolore, sofferenza, inconvenienti, perdite, infortuni

- o decessi che possono interessare l'utente o terzi durante l'utilizzo del presente prodotto.
2. L'utente deve comprendere e accettare completamente tutti i rischi (inclusi quelli dovuti a negligenza da parte dell'utente o di terzi) che possono verificarsi durante l'utilizzo del presente prodotto.
3. L'utente ha la responsabilità di assicurarsi di avere una condizione di salute adatta ai fini dell'utilizzo del prodotto, nonché di avere una condizione fisica sufficiente per l'impiego di qualsiasi altro dispositivo in concomitanza con il presente prodotto. L'utente deve assicurarsi inoltre che il prodotto non limiti le sue capacità e che sia in grado di utilizzarlo in maniera sicura.
4. L'utente deve essere un adulto in grado di assumersi le proprie responsabilità per l'utilizzo del prodotto.
5. L'utente deve leggere e comprendere gli avvisi e le precauzioni seguenti:
 - Sena, assieme ai propri impiegati, manager, partner, aziende consociate, agenti, ditte e fornitori di supporto, rivenditori esclusivi di Sena (collettivamente indicati come l'"Azienda") raccomanda di raccogliere in anticipo qualsiasi informazione rilevante prima di utilizzare il prodotto e i dispositivi simili di qualsiasi altro marchio,

inclusi i relativi modelli derivati, nonché di essere completamente preparato a qualsiasi condizione di tempo atmosferico, traffico e strada.

- Quando si utilizza il prodotto alla guida di un qualsiasi veicolo o apparecchio, come ad esempio moto, scooter, ciclomotori, fuoristrada o quad-bike (in seguito indicati come "mezzi di trasporto), è necessario prestare assoluta attenzione, indipendentemente dal luogo in cui si sta svolgendo tale operazione.
 - L'utilizzo del prodotto sulla strada potrebbe causare rischi quali fratture, disabilità grave o decesso.
 - I fattori di rischio che sussistono durante l'utilizzo del prodotto potrebbero essere dovuti a errori del produttore, dei suoi agenti o di soggetti terzi coinvolti nel processo di produzione.
 - I fattori di rischio che sussistono durante l'utilizzo del prodotto potrebbero essere imprevedibili. Pertanto, l'utente deve assumersi completamente la responsabilità per ogni danno o perdita in seguito a qualsiasi fattore di rischio che potrebbe sussistere durante l'utilizzo del prodotto.
 - Utilizzare il prodotto con giudizio. Non utilizzarlo mai sotto l'effetto dell'alcool.
6. L'utente deve leggere e comprendere completamente tutti i termini e le condizioni dei diritti legali e

degli avvisi che hanno a che fare con l'utilizzo del prodotto. Inoltre, l'utilizzo del prodotto costituisce l'accettazione di tutti i termini e le condizioni relative alla rinuncia dei diritti.

Esclusioni dalla garanzia

Cause di limitazione della responsabilità

Se non si restituisce il prodotto dopo il suo acquisto, si rinuncia a ogni diritto di indennizzo per responsabilità, perdita, reclami e richiesta di rimborso spese (incluse quelle legali). Sena non sarà responsabile di lesioni fisiche, decessi, perdite o danni ai mezzi di trasporto e ai beni appartenenti all'utente o a terzi riconducibili all'uso del prodotto. Sena, inoltre, non sarà responsabile per eventuali danni sostanziali non correlati alle condizioni, all'ambiente o a malfunzionamenti del prodotto. Tutti i rischi insiti nell'uso del prodotto ricadono sotto l'esclusiva responsabilità dell'utente, a prescindere che il prodotto sia utilizzato dall'acquirente o da terzi.

L'utilizzo di questo prodotto potrebbe non essere conforme alle leggi locali o nazionali. Inoltre, l'utente deve essere consapevole ancora una volta di essere l'unico responsabile dell'utilizzo corretto e sicuro del prodotto.

Limitazioni alla responsabilità

NELLA MISURA MASSIMA CONSENTITA DALLA LEGGE, SENA LIBERA SE STESSA E I SUOI FORNITORI DA OGNI RESPONSABILITÀ, SIA NEL CONTRATTO SIA IN DOLO (NEGLIGENZA INCLUSA), DI DANNI INCIDENTALI, CONSEGUENZIALI, INDIRETTI, SPECIALI O DI QUALSIASI ALTRO TIPO, NONCHÉ DI PERDITA DI PROVENTI O PROFITTI, PERDITA DI ATTIVITÀ, PERDITA DI INFORMAZIONI O DATI, NONCHÉ DI ALTRE PERDITE FINANZIARIE DOVUTE O IN RELAZIONE A VENDITA, INSTALLAZIONE, MANUTENZIONE, UTILIZZO, FUNZIONAMENTO, GUASTO O INTERRUZIONE DEL PROPRIO PRODOTTO, ANCHE NEL CASO IN CUI SENA O I SUOI RIVENDITORI AUTORIZZATI FOSSERO STATI INFORMATI DELLA PROBABILITÀ DI TALI DANNI E LIMITA LA PROPRIA RESPONSABILITÀ ALLA RIPARAZIONE, ALLA SOSTITUZIONE O AL RIMBORSO DEL PREZZO D'ACQUISTO PAGATO, A DISCREZIONE DI SENA. TALE ESONERO DA RESPONSABILITÀ PER DANNI RIMANE VALIDO ANCHE NEL CASO IN CUI QUALSIASI SOLUZIONE FORNITA NEL PRESENTE ATTO NON RISULTASSE EFFICACE. IN OGNI CASO, LA RESPONSABILITÀ DI RISARCIMENTO TOTALE DA PARTE DI SENA O DEI SUOI AGENTI DI

VENDITA NON PUÒ SUPERARE IL PREZZO PAGATO DALL'ACQUIRENTE PER IL PRODOTTO.

Esonero da responsabilità

Oltre ai probabili danni conseguenti all'utilizzo del prodotto, Sena non sarà responsabile di alcun danno al prodotto a seguito di uno dei seguenti casi.

- Nel caso in cui il prodotto venga utilizzato in maniera impropria o utilizzato per fini diversi da quelli per cui è stato progettato.
- Nel caso in cui il prodotto sia danneggiato a causa del mancato rispetto del manuale del prodotto da parte dell'utente.
- Nel caso in cui il prodotto sia danneggiato perché lasciato incustodito o perché incorso in qualsiasi altro incidente.
- Nel caso in cui il prodotto sia danneggiato perché l'utente ha impiegato un qualsiasi pezzo o software non fornito dal produttore.
- Nel caso in cui il prodotto sia danneggiato perché l'utente lo ha smontato, riparato o modificato senza seguire le istruzioni contenute nel manuale del prodotto.
- Nel caso in cui il prodotto sia stato danneggiato da parte di terzi.

- Nel caso in cui il prodotto sia danneggiato in seguito a calamità naturali (inclusi incendi, inondazioni, terremoti, tempeste, uragani o altri disastri naturali).
- Nel caso in cui la superficie del prodotto sia danneggiata a causa dell'uso.

Servizio di garanzia

Per ottenere il servizio di garanzia, spedire a proprie spese il prodotto difettoso al produttore o al rivenditore, assieme a una prova d'acquisto (una ricevuta che indichi la data di acquisto, un certificato del sito internet sulla registrazione del prodotto e altre informazioni rilevanti). Adottare le misure necessarie alla protezione del prodotto. Per poter ottenere un rimborso o una sostituzione, è necessario includere l'intera confezione così come è stata acquistata.

Servizio gratuito

Sena fornirà un servizio di riparazione o sostituzione gratuita del prodotto se i difetti di quest'ultimo rientrano nelle condizioni e nel periodo di garanzia del prodotto.

